広報まき

1978 11/10

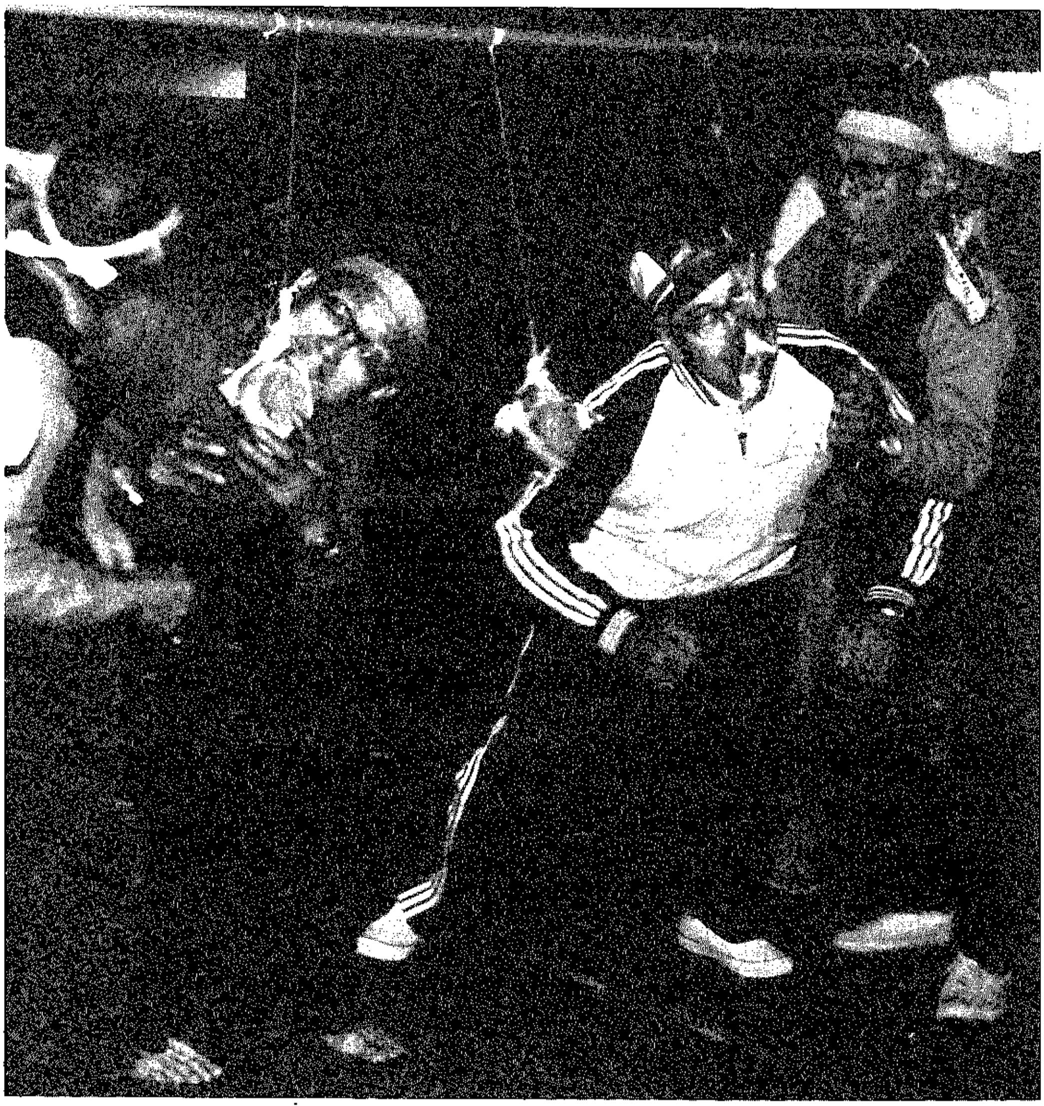
発行／新潟県巻町　編集／企画課　毎月10日・25日発行　1部10円

第303号

まだまだ若いぞ
パン喰い競争
―寿大運動会

十月二十六日、町営体育館で第三回寿大運動会が行われました。

この日参加したお年寄りは約千人。六チームに別れて、パン喰い競争やどじょうつかみ、ザル引きリレーなどのユーモラスな競技に、元気いっぱいのところを見せ、秋の一日を楽しく和やかに過しました。



赤ちゃん登場

林　努（つとむ）

☆生年月日　五十一年七月二十二日☆住所　漆山三の丁☆両親の名まえ　幸一（父）久子（母）☆続き柄　三男☆名づけ親　祖父母☆名まえの由来　素直に育ってほしい☆愛称　つんこチャン☆好物　くだもの、刺身、めん類

渡辺　美砂恵（みさえ）

☆生年月日　五十一年五月十三日☆住所　東汰上☆両親の名まえ　栄一（父）美代子（母）☆続き柄　長女☆名づけ親　父☆名まえの由来　美しく心のやさしい子に☆愛称　みさえチャン☆好物　魚、リンゴ、バナナ、めん類

人口28,571（±0）　男14,032（－13）　女14,539（＋13）　世帯数6,844（±0）　９月30日現在（　）は前月比

不法投棄60トン

河川は暮しを守る大切な資源

ゴミの投棄や不法耕作はやめましょう

河川は、飲料水や農業用水、工業用水に利用されており、わたしたちの暮しを守り、社会をささえる大切な資源です。

ところが、最近はゴミや汚物の手っとり早い捨て場と考える不心得な人たちが増え、河川の汚れが目立ち、環境衛生上大きな社会問題となっています。

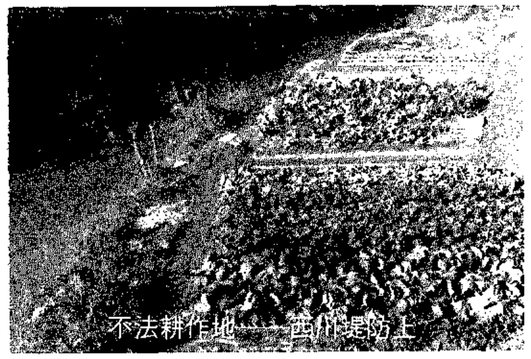
町では、毎年〝河川をきれいにする運動〟を地元住民の皆さんの協力を得て実施していますが、今年も十一月一日と二日に大通川、飛落川で不法投棄されたゴミの焼却作業を行いました。

不法投棄されたゴミで一番多かったのは、家屋の新築や改築、取りこわしなどの際に出る多量の廃材屑で、古材木をはじめ、カワラカベ土、コンクリート破片、トタン屑などおよそ六十トンもありました。

町では、粗大ゴミの収集や、廃材屑の焼却受け入れをしているわけですが、それにもかかわらず、不法投棄が絶えないことは、本当に残念なことです。

もし、不法投棄をしている現場を発見したら、環境課か建設課、または巻警察署に連絡していただき、ゴミの不法投棄防止にご協力ください。

※河川区域内へのゴミの不法投棄は、六カ月以下の懲役もしくは五万円以下の罰金（河川法第二十九条）です。



堤防での耕作は違法です！

西川や矢川の堤防法面や堤防上を耕作して野菜などを作っているのが見受けられます。このような耕作は、公共物破損に該当し、不法畑作となるため、作付けしても収穫できませんので種まきは中止してください。もし、堤防などを破損している場合は複元してください。

※河川区域内の不法畑作は、一年以下の懲役もしくは十万円以下の罰金（河川法第二十七条）ですから、十分注意しましょう。

酒酔い運転は免許取消し

道路交通法が大幅改正 12月1日から施行

道路交通法が七年ぶりに大幅改正され、十二月一日から施行されます。

今回の改正は二・三人に一人が運転免許を持つ「国民皆免許時代」を迎えて、クルマ社会の新しい秩序づくりをめざすものです。

主な改正内容は次のとおりです

〝酒酔い運転〟は免許取り消し

酒酔い運転はいままで違反点数十二点の減点と免許停止でしたがこの改正で十五点に引き上げられ一度の違反で免許は取り消されてしまいます。十分注意しましょう

優良ドライバーに恩典

厳しい取り締まりばかりが能ではないというわけで、二年間無事故・無違反の運転者が、スピード違反や信号無視など違反点数が二点までの軽い違反を犯し、その後三カ月間無事故・無違反だった場合はこの点数は違反点数からはずされます。

いままでは、この点数の〝消却期間〟が一年でしたから、四分の一に大幅短縮されます。

〝うっかり免許失効〟は六カ月まで救済

免許証の切り替えを、うっかり忘れることはよくあります。

このような人たちを救うため、これまで三カ月だった〝救済期間〟が六カ月に延長されます。

自転車専用の横断帯が新設されます

交通のはげしい交差点などでは自転車で横断するのはとても危険です。とくに、大型トラックなどに巻き込まれる事故がふえているため、新しく自転車専用の横断帯が設けられます。

このような横断帯では、歩行者用信号に従って、通行してください。信号無視は懲役三カ月以下、罰金三万円以下です。

ジグザグ運転、横列運転には厳しい行政処分が…

暴走族に対する取り締まりが、一段と強化されました。

自動二輪車や車を横に連ねて運転したり、道路いっぱいに広がってのジグザグ運転、走っている車を包み込んでのいやがらせなど、共同して交通を妨害したり、他人に迷惑をかける行為をした場合は全部の車が取り締まりの対象になります。

罰則も厳しく懲役六カ月以下、罰金五万円以下。違反点数九点で無免許運転よりも重い行政処分を受けます。

中高年齢者に雇用の場を

景気の回復が待たれる昨今、雇用の問題が大きな社会的課題と言われています

ことに、45歳から64歳までの中高年齢者の就職は、非常にむずかしくなっています。

そこで、国・県では、中高年齢者を積極的に雇用していただくため、次のような奨励金制度を設けていますので、事業主のみなさんのご協力をお願いします。

☆高年齢者雇用奨励金制度

公共職業安定所の紹介により、55歳～65歳未満の人を常用労働者として雇用する事業主には、雇用者１人につき月額13,000円（１年間）の高年齢者雇用奨励金が支給されます。

☆中高年齢者雇用開発給付金

指定期間内に、45歳～65歳未満の中高年齢者を雇用し、その雇用割合を高めた事業主に対して、該当労働者の賃金（45～54歳では３カ月間、55～64歳では６カ月間）の舂が助成されます。

☆定年延長奨励金制度

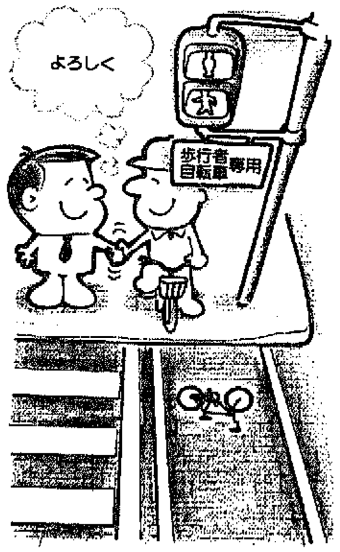
定年を延長する企業の事業主に、労働者１人当たり年額 180,000円（大企業135,000円）の定年延長奨励金が支給されます。

◀巻公共職業安定所には、多くの中高年齢者の人たちが求職の相談にきています。

河川敷の

▲河川敷のゴミ焼却作業

自転車横断帯



◀歩行者用信号に従って通行を

町政発展の功労者 十人・五団体を表彰

町では、「巻町ほう賞条例」にもとづいて、昭和五十三年度の表彰式を十一月十五日午前十時から役場議場において行います。

式典では、町政発展に功労のあった十人・五団体の方に町長から表彰状・感謝状が贈られます。

ここに、受賞されるみなさんをご紹介します。

〈行政功労〉

▼村松次一さん（十二区）…公選による公職に二十三年（議員十九年、町長四年）奉職し、町政の発展につとめられました。

〈産業振興〉

▼笹川山一さん（鷲ノ木）…二十六年の長期にわたり、福木岡農協組合長などを歴任し、地域の農業振興に尽されました。

〈土地改良〉

▼番場権一さん（河井）…十六年にわたり、土地改良総代監事などを歴任し、土地改良事業に貢献されました。

〈社会福祉〉

▼久保田耀峰さん（東京都）…昭和四十年から、巻町の老人や社会福祉関係団体を招待し、「民謡唄まつり」で慰問を続けられました

▼渡辺末吉さん（埼玉県）…八年間点字広報の発行を手がけ、点約友の会を組織するなど、盲人に明るい灯をともし続けてきました。

▼横山清作さん（七区）…昭和四十四年以来、社会福祉に役立ててほしいと、町へ多額の浄財を寄付してこられました。

▼小林喜平さん（漆山）…十八年間民生委員を歴任し、社会福祉向上に尽力されました。

〈保健衛生〉

▼福井部落…昭和三十年以来二十三年間、実践活動を通して地域住民の健康増進につとめられました

〈交通安全〉

▼相馬栄作さん（馬堀）…昭和四十六年から交通安全協会巻支部の役員や、交通指導員として日夜交通安全の指導に尽力されました。

〈善行〉

▼稲島部落…長年にわたり角田山の整備に協力され、昭和四十八年からの「ちょうちん登山」には部落一丸となって尽力されました。

〈私財寄付〉

▼石田長二郎さん（東京都）…多年にわたり町へ寄付され、南小竣工に当っては校旗（五十万円）を寄贈されました。

▼笠原幸さん（一区）…町へ五十万円寄付されました。

▼巻町設備工事共同企業体…庁舎新設にともない、虎の彫刻（百万円相当）を寄付されました。

▼水庄建設株式会社（十区）…庁舎新設にともない、鎧潟の絵（四百万円相当）を寄付されました。

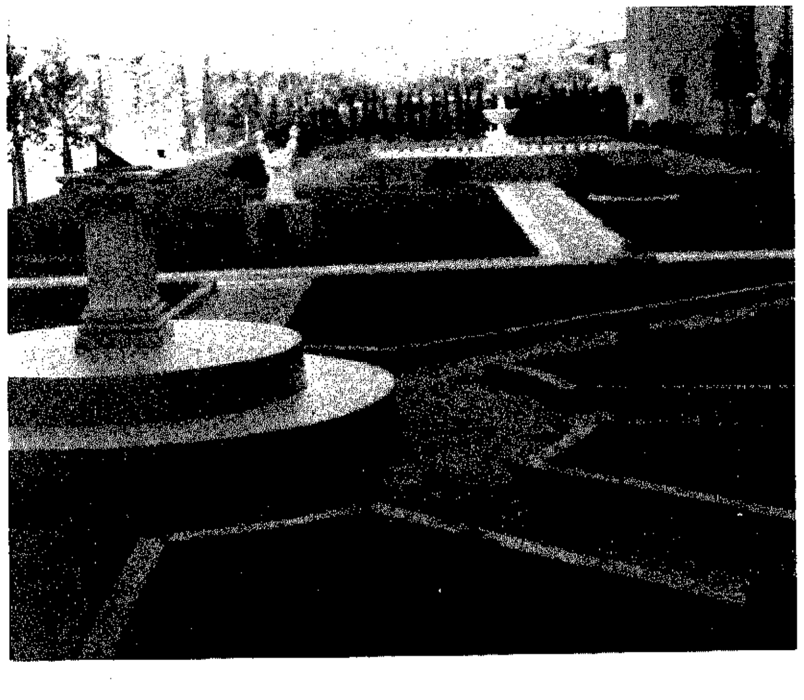
▼蒲原瓦斯株式会社（十区）…町立巻病院の改築資金として、二百万円を寄付されました。

▶洋風の庭園が完成
――巻北小学校

巻北小学校創立5周年を記念して、この春から造成を進めてきた同校の中庭が、このほど見事に完成し、児童会で「希望の庭」と名命されました。

緑の芝生に包まれた中庭は、池と噴水を中央に置いて、花壇、ヒマラヤ杉、サツキタマツゲなどを配した洋風の庭園です。

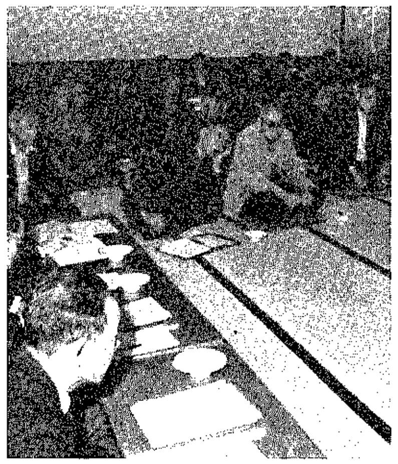
500万円の工事費は、PTAや後援会が捻出。予算の不足分をPTAや学区民、みどりの会など延べ四百五十人の奉仕作業で完成させたものです。



移動役場

あなたの声を町政へ
十一月二十一日から七会場で

町民のみなさん
膝をつき合わせて
明日の町政を
話し合いましょう。



昨年の移動役場（四ツ郷屋分館）

町では、町民のみなさんとの対話を進めるため、次の日程で移動役場を七会場で開きます。

みなさんから町行政に対する意見、要望、批判などをお聞きしてこれからの町政運営にできるだけ生かして行きたいと考えています町民のみなさん誰でも出席できますので、気軽に近くの会場へおいでいただき、日頃考えていることについて話し合いましょう。

☆移動役場のもち方

懇談会形式で行います。質問に対しては即答できるものは答え、調査を要するものは後日回答するなど、町の考えを説明したいと思います。

☆町からの出席者●

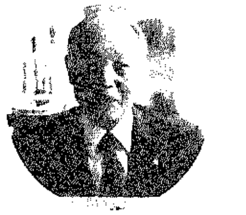
町長はじめ全課長が出席します

☆移動役場日程表

期日	時間	会場	対象地区
11月21日	10:00~12:00	馬堀分館	漆山地区
	13:30~15:30	公民館	巻地区・五二部落
11月22日	10:00~12:00	松野尾分館	松野尾地区
	13:30~15:30	竹野町分館	峰岡地区
11月24日	10:00~12:00	角田浜分館	角田浜・越前浜
	13:30~15:30	四ツ郷屋分館	四ツ郷屋
11月25日	10:00~12:00	浦浜分館	五ケ浜

長島長平さん（東6区）に行政管理庁長官から表彰される

昭和42年4月から行政相談員として活躍しておられる、長島長平さん（東6区）が、このほどその功績を認められ、10月16日行政管理庁長官より表彰されました。



巻農高に献血功労感謝状

10月24日、平安閣において、献血功労者の表彰式が行われ、日本赤十字社から巻農業高校（河面正猪校長）に感謝状がおくられました。

同校では6年前から、年1回230人余りの生徒と先生が、助け合いの精神で、自主的に献血しています。

秋の全国火災防止運動
11月26日～12月2日

六分に一件の割合で火災が発生し、一日に六人が焼死、二十七人が負傷――これが、今年一月から六月の"火災ペース"（全国）です。火災の発生原因は、相変わらず「たばこ」が第一位を占め、死傷者では、老人と子供の増加がめだっています。

今年も十一月二十六日から十二月二日まで、秋の火災予防運動が行われます。統一標語は、「それぞれの持場で生かせ、火の用心」幼児、老人、身障者などの焼死防止対策が重点目標で、運動期間中は毎朝七時に警鐘（●●―●）を点打しますのでご協力ください。

煙の恐ろしさ
＝窒息、中毒、酸欠＝

最近では、火災による死者の多くが、煙によるものといわれます

たしかに、私たちの身の回りには、新建材（合成樹脂系）を初め化繊やプラスチック製品など、いったん火災が起きると、多量の有毒ガスや煙を出す"危険な"生活必需品がいっぱいです。このようなガスや煙を吸い込むと、呼吸困難や中毒を起こして、やがては死を招くことにもなるのです。

煙の恐ろしさをよく知っておくことも、火災から身を守るうえで大切なことの一つです。

〔窒息の危険〕

煙に含まれるススを吸うと、肺の細胞に詰まり、窒息します。

〔中毒の危険〕

不完全燃焼によって発生する一酸化炭素が、空気中わずか一%の濃度でも、これを三～四分間吸うと死亡します。

〔酸素欠乏〕

物が燃えるにしたがって、空気中の酸素は減っていきます。空気中には二一%の酸素が含まれていますが、これが一五%になると呼吸困難に陥り、体の自由が利かなくなります。

〔熱気流による生理的影響〕

熱せられた煙を吸い込むと、肺に入り、やけどを起こし、呼吸を困難にします。

〔視覚障害による精神的影響〕

煙に取り巻かれると、ススが視界をさえぎり、真っ暗やみにいるのと同じ状態になり、不安感や恐怖心を起こし、判断力を鈍らせます。

11月19日 町民バスケットボール大会

▷と　き　11月19日(日)午前8時30分から
▷ところ　巻工業高校体育館
▷参加資格　町民一般（高校生除く）
▷申し込み　11月17日までに公民館に申し込んでください。

11月20日 補聴器巡回相談会

補聴器の日頃の不満を解消し、補装具としての本来の目的が十分達せられるよう、次のとおり補聴器巡回相談会を開催します。
▷と　き　11月20日(月)午後1時から3時まで
▷ところ　役場第1会議室（1階）

12月1日から 旧巻小学校駐車場を閉鎖

待望の文化会館建設工事が始まります。みなさんからご利用いただいておりました、旧巻小学校グラウンドは、次のように縮少、閉鎖させていただきますので、利用にあたり十分ご注意ください。
▶駐車範囲が縮少される期間
11月1日から31日
▶駐車場を閉鎖する日
12月1日から

野ねずみの駆除

野ねずみの駆除をするため、田畑にモノフォール酢酸塩類を含有する錠剤（特定毒物）を使用しますので、危害防止にご協力ください。
▶実施期間　11月15日から11月25日
▶実施区域　巻農協管轄耕地一円

新潟県中小企業従業者住宅資金

―申し込みは来年3月15日まで―

県は、昭和53年度の中小企業従業者住宅資金の貸付けを行っていますが、資金わくに余裕があるため、受付期間を延長しました。
▶貸付対象者　県内の中小企業に働いている勤労者で、自分で住むための住宅を新築、増改築、購入しようとする人です。
▶貸付条件
貸付金額…30万円以上10万円単位で200万円まで
利　　率…年 6.5パーセント
償還方法…10年以内の元金均等月賦償還（ボーナス時増額返済も可能）
▶取扱金融機関　第四銀行、北越銀行、新潟相互銀行の本・支店。ただし、各行とも融資わくを消化した場合は、受付を停止します。
くわしくは、もよりの取扱金融機関におたずねください。

税を知る週間――11月11日～17日

税金は、私たちの日常生活の中のいろいろな面でかかわってきます。
みなさんもこの機会に大いに税の知識を吸収してください。
税金について困ったときや分らないときは、いつでも巻税務署へおたずねください。

ゲートボールで健康増進

長寿大学のゲートボール同好会では、毎週火曜日の朝6時からあたご神社で練習をしています。ゲートボールとは木製のステックでボールを打ち、地面に立てたゲート（門）を通過させることを競うゲームで、5人編成の2チームによって行われます。お年寄りのスポーツにはうってつけです
参加したい方は公民館へご連絡ください。

㊽墨友会

代表　田辺　茂

“楽しみながら筆と親しもう”をモットーに、十年余り活動をしています。

現在会員は、大人と子供合わせて約五十人。このうち、有段者は十人（北日本書芸院）です。

毎月一日、十五日の夜七時三十分から九時まで、馬堀分館で習字の会を開いています。

この会を発足させた動機は、日常生活の中で、役に立つような字を書きたいということや、余暇を落ちついた心境で過したいということです。

たとえ現在字がヘタでも、筆を手にして、文字を書いていくと、自然と筆に親しみが湧いてくるから不思議です。

習字を始めて二、三カ月でやめる人もいますけれど、気長に続けていくことが上達するコツのようです。習い始めは自分の書いた字を有段者の机にもっていくことに照れがあるようですから、わたしたち有段者の方で、各机を回って書く人の前で直接指導するようにしています。

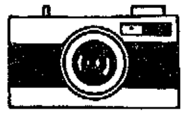
十二月二日、三日の書道展（公民館）にはみんなが出品します。

連絡先　田辺　茂（漆山五の丁）
☎⑥2771

善意

巻ライオンズクラブ（松村宏会長）では、青少年育成の一環として、巻ボーイ・ガールスカウトに、三万円を寄贈されました。

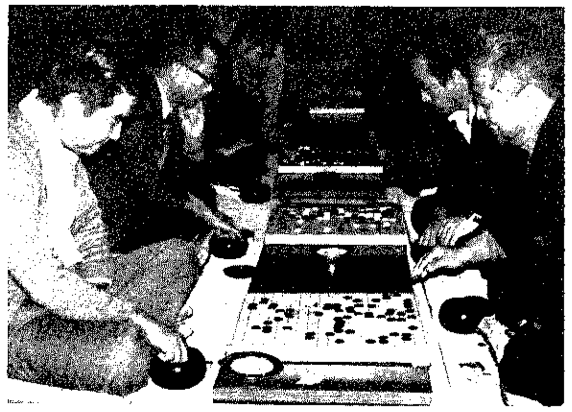
写真ニュース



◀お年寄りを囲んでおしるこの会

――漆山保育園

10月31日、漆山保育園ではお年寄りを招いて、おしるこの会を開きました。
これは、先ごろ「園児におやつでも買ってやってください」と、漆山地区の老人会が1万円の寄付をしてくれたことに対して、同保育園がお礼に招待したものです。
お年寄りは孫のような園児に囲まれ、楽しいひと時を過しました。

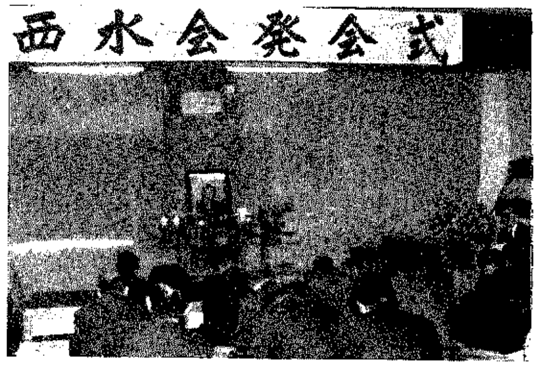


▶ご格の対局

――町民囲碁大会

今年で九回目の町民囲碁大会が十月二十九日、二十八人が参加して教育委員会大会議室（旧巻小図書室）で行われました。

大会はA級とB級に別かれ、朝九時から夕方五時まで、碁盤をにらめながらの静かな対局をくりひろげました。成績は次のとおりです。A級（有段者）……①町長楯若杉民郎（一区）②渡辺英一（一区）③伊藤弥太郎（堀山団地）B級（一級～六級）……①議長楯阿部政治（一区）②本宮富二（巻農高）③野崎鉄雄（巻農高）



◀新保正興先生をしのぶ

――西水会が発足

十月二十九日、入徳館公民館で「西水会」の発会式がありました。

旧入徳館小の校祖、新保正興先生の人徳をしのび、その霊を弔う“校祖祭”が同校の閉校によって開催主体がなくなったため、この存続を望む峰岡地区有志の呼びかけで同会発足の運びとなったものです。

当日は、あいにくの風雨にもかかわらず、四十余人の会員が集り、又、大阪から先生の孫にあたる新保正樹さんら遺族も参会して、発会式と八十六年祭を催しました。

農業の道しるべ

『便利の不便』

―新しい社会へ―

巻町農業振興協議会　西　村　欣　策

経済成長は、人間をやたらと忙しくした。

その忙しさを緩和するために、いろいろと便利さが要求され、社会は進んで来た。

何んでもインスタント化し、何んでも、安直に手に入る仕組みが考えられ、大型スーパーなどの現われる要素となった。

ところが、最近「便利の不便」という言葉が聞かれるようになった。

これは、いままで進んで来た方向を見直す事態が察知されるのである。

大きな転換期に入り、社会はもう、昨日の続きでものを考える時代でないことを語っているようだ。

「多種目を随時供給する」という大型化理論は、しょせん好況時代の産物であった、と反省されるのだと思う。

農業もまた、経済社会の要求で規模の拡大や、専門化が唱えられ「農業も企業だ」と指導された。

もう十七、八年にもなるが、企業農業になり得たものは少ない。

それは、国民の大多数を占める農業や中小企業の人たちに、近代的感覚は与えても、人間たちの生活の根を掘り起すことはできなかった。

そして、地域社会とか、地域総合計画とか、自域更生とか、自分たちの地域に立って生きる手段を考えよと、言われ出している。

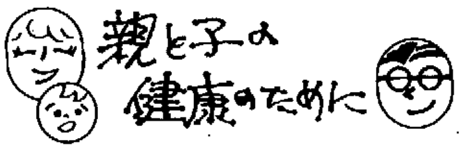
そして昭和の初期の、自力更生などと同じことを唱えるものが多い。

自域や地域ということは、それぞれに「自給型生活」建設ということである。

つい先頃まで「国際主義」を掲げて、経済第一主義をふりかざした日本の姿と打って変ったのである。

それかあらぬが、農業では「三十万円自給農業」などという声もする。出嫁ぎに狂奔して、農業のよさを忘れた人たちへの警鐘であり、新しいものの組み立ての方向でもあるか。

たまたま、商工業者の中にも、見直し論を打ち出す人も多い。



♣献　血

▷と　き　11月21日(火)
▷ところ　巻保健所（午前9時30分から正午まで）、教育センター（午後1時から3時まで）

♥インフルエンザ予防接種（第2回）

▷と　き　11月22日(水)午後1時30分から2時30分まで
▷ところ　役場大会議室（3階）
▷対象児　第1回接種を受けている3歳以上の保育園や幼稚園に入園していない幼児

♠ツベルクリン反応検査

▷と　き　11月27日(月)午後1時30分から2時30分まで
▷ところ　役場大会議室（3階）
▷対象児　生後6カ月以上の乳児で、一度もBCG接種をしたことのない児

◆ジ・百・破三種混合予防接種

▷と　き　12月4日(月)午後1時30分から2時30分まで
▷ところ　役場大会議室（3階）
▷対象児　○第1期は2歳以上4歳までの幼児
　　　　　○第2期は1期3回終了後1年から1年半を経過した幼児
※ただし、第1期、第2期とも4歳を過ぎた場合は接種できません。

作業停電

▼十一月二十日午前九時から正午まで、下和納の大部分
▼十一月二十一日午前九時から正午まで、東六区の一部
▼十一月二十四日午前九時から午後二時まで、浦浜の全部、福井の一部、午後一時三十分から四時まで、潟頭の全部
▼十一月二十九日午前九時から午後二時まで、山島の全部
▼十一月三十日午前九時から正午まで、柿島の全部、馬堀、漆山一の丁の一部

うぶごえ

（9月21日～10月20日届け出）

なまえ	出生月日	戸籍筆頭者	区名
原田晴美	9.16	晴義	葉萱場
富山征佳	9.16	孝三郎	馬堀
田辺睦子	9.18	正	東6区
中野朝美	9.19	厚	8区
加藤義弘	9.20	義夫	2区
大庭洋樹	9.20	正行	堀山団地
笹川裕行	9.20	睦裕	7区
相模海	9.21	正憲	馬堀
藤沢規子	9.21	正明	漆山
瀬戸香織	9.22	明	堀山団地
山川亘	9.25	和明	6区
猪俣昌俊	9.27	昭一	赤さび
星野岳人	9.28	佐一	東6区
渡辺聡	9.29	一也	東6区
長谷川洋平	10.2	太計雄	栄町
山崎崇	10.3	昭男	東6区
高田厚子	10.3	政弘	赤さび
富山高宏	10.4	高光	馬堀
佐藤直輔	10.4	正直	4区
竹野真紀	10.6	敏夫	7区
佐藤景	10.6	英明	伏部
寺沢功	10.9	功次	鷲ノ木
大越真二	10.10	十四男	3区
山上雅義	10.15	孝次	グリーンハイツ

おくやみ

（9月21日～10月20日届け出）

なまえ	死亡月日	年齢	区名
乙川彰	52年12.24	19	四ツ郷屋
田代フヨ	53年9.19	78	東6区
田辺トモ	9.22	71	漆山
水倉由市	9.24	74	8区
野沢勝	9.25	24	天神町
土田セツ	9.27	81	中郷屋
斎藤カヤ	9.30	67	下和納
桜井一	10.6	75	東6区
石塚熊左右	10.9	67	4区
野沢秀之	10.9	47	4区
寺沢功	10.10	0	鷲ノ木
山田和代	10.11	21	大原
鈴木藤三郎	10.12	87	河井
伊藤萬四郎	10.14	81	漆山
阿部トミ	10.16	81	東6区
樋浦リセ	10.19	65	角田浜
上原文二	10.19	79	東6区

11月休日救急病院

外科

12日	榊原医院	☎分水⑦3128
19日	県立吉田病院	☎吉田②5111
23日	桑原医院	☎②2221
26日	町立巻病院	☎②3111

内科

12日	古寺医院	☎②2016
19日	町立巻病院	☎②3111
23日	斎藤医院	☎②2056
26日	高木医院	☎②2208

53年分源泉所得税年末調整及び法定調書説明会

▷と　き　11月24日(金)午前10時から正午、午後1時30分から3時30分
▷ところ　巻税務署
※後日、各徴収義務者に通知いたします。